



PRIMAVERA DE 2021



EL PUENTE DEL DISTRITO.

La reapertura de nuestros planteles. Edición especial.

Queridos amigos,

¡Regresamos al aprendizaje en persona y no podríamos estar más contentos!

Cuando visité nuestras escuelas a medida que los estudiantes empezaban a regresar a ellas, me alegré mucho al comprobar que las precauciones necesarias (uso de mascarilla, distanciamiento físico, control) no son comparables con el entusiasmo de nuestros estudiantes. Las máscaras no podían ocultar los ojos brillantes de emoción, ni silenciar los gritos de alegría cuando los niños se reunían con sus amigos y profesores.

Hemos aprendido mucho sobre la promoción del crecimiento social, emocional y académico al trabajar estrechamente con las familias de los estudiantes y los socios de la comunidad durante el año pasado. Sabíamos que la creación de oportunidades de aprendizaje equitativas para los niños sería más difícil y aún más crítica en medio de la pandemia. Vimos cómo la creatividad de nuestro equipo alcanzaba nuevas dimensiones mientras los profesores trabajaban para crear comunidades virtuales inclusivas y solidarias para nuestros niños. Y nos encantó ver cómo los niños aportaban su propia creatividad y entusiasmo a los entornos virtuales. Ha sido un año como ningún otro, y la resiliencia, la creatividad y la determinación que hemos demostrado nos han dado confianza para afrontar futuros retos.

Por ahora, acogemos este esfuerzo de reapertura con gratitud. Estamos contentos de ver a los niños llenando nuestras salas de clase y pasillos una vez más, agradecidos de los miembros de la comunidad que han apoyado a nuestros niños durante el año pasado, y agradecidos de que estamos emergiendo de este viaje como una comunidad de aprendizaje de Sunnyvale más fuerte.

Con los mejores deseos,



Michael Gallagher, Ed.D.,
Superintendente, Sunnyvale School District



NUESTRAS ESCUELAS

Bishop Elementary
Cherry Chase Elementary
Cumberland Elementary
Ellis Elementary
Fairwood Explorer
Lakewood Tech EQ
San Miguel Elementary
Vargas Elementary
Columbia Middle
Sunnyvale Middle

MIEMBROS DE LA JUNTA ESCOLAR

Jeffrey Arnett
Isabel Jubes-Flamerich
Michelle Maginot
Nancy Newkirk
Bridget Watson

¡Qué año ha sido!

La seguridad, flexibilidad, enseñanza y aprendizaje de alta calidad y equidad son los principios que nos guiaron durante el año pasado y que lo seguirán haciendo cuando demos con alegría la bienvenida a los niños de vuelta a las aulas.

Incluso con las escuelas cerradas, nuestro equipo de SSD y los socios de la comunidad no dejaron de trabajar para garantizar que todos los estudiantes tuvieran lo que necesitaban. Nuestro equipo de servicio de alimentos empacó comidas, incluyendo cenas congeladas, para que las recogieran de manera segura en nuestras escuelas. Los Servicios Comunitarios de Sunnyvale, la Liga de Asistencia de Los Altos y Second Harvest of Silicon Valley desempeñaron un papel en asegurar que nuestras familias tuvieran alimentos nutritivos durante todo el año.

Lockheed Martin y Google nos ayudaron a proporcionar dispositivos electrónicos y puntos de acceso adicionales para que los niños pudieran acceder a las clases y participar en los debates con los maestros y los compañeros de clase. Los maestros rediseñaron nuestros planes de lecciones basados en los estándares para entregarlos en línea, crearon una biblioteca de vídeos instructivos para las familias y distribuyeron de forma segura los materiales para apoyar el aprendizaje práctico.

Los miembros de las familias, que también se enfrentaban al estrés de la pandemia, se encontraron con nuevos retos. Ayudaron a sus hijos y colaboraron con los profesores y terapeutas en todo momento.





La seguridad ante todo

Mientras nuestros alumnos se adaptaban a sus clases en la mesa de la cocina de sus hogares, nuestro equipo realizaba cambios que esperábamos que permitieran un retorno rápido y seguro al aprendizaje presencial en el aula.

Se añadieron estaciones de higiene de manos en una serie de lugares en cada escuela. Se inspeccionaron y mejoraron los sistemas de ventilación. Se retiraron de las aulas muchos artículos que se tocan con frecuencia para simplificar el proceso de desinfección diaria.

Los escritorios se separaron, y se añadieron señales y marcadores en el suelo para ayudar a recordar a los niños el distanciamiento social y los protocolos de higiene.

Los profesores y el personal recibieron formación en técnicas de saneamiento y desinfección, y se les enseñó a crear y mantener un sentido de comunidad, al mismo tiempo que se mantenía el distanciamiento físico necesario y otras medidas de seguridad.

Nuestro equipo administrativo también planificó modelos de aprendizaje híbridos: una combinación de aprendizaje presencial y virtual que nos permitiera tener menos niños en el recinto escolar en todo momento para poder reunirnos en forma segura.



Construyendo para el futuro

Los cambios en los recintos escolares no se limitaron a las modificaciones relacionadas con la pandemia. Hemos continuado la planificación y la construcción en dos de nuestras escuelas.

¡Cherry Chase tiene mejoras exteriores programadas para el verano de 2021! Vamos a pintar el exterior de todos los edificios del plantel escolar, así como los pasillos techados. También instalaremos una nueva marquesina digital en el frente de la escuela para la comunicación oportuna a los estudiantes y las familias.

La modernización de toda la Escuela Primaria Ellis también comenzará en el verano de 2021. Este proyecto de aulas incluye una nueva ala de dos pisos, un ala modernizada completa de kindergarten con un patio de recreo y estructuras de sombra para las actividades al aire libre, un nuevo edificio de usos múltiples, nuevos estacionamientos y áreas de llegada, y mejoras de jardinería y paisajismo en todo el plantel.

Gracias a los miembros de la comunidad de Sunnyvale que continúan apoyando nuestros esfuerzos de construcción mediante la aprobación de bonos como la Medida G y GG, que hacen posible proyectos como estos.



Regreso al recinto escolar

Aunque estábamos preparados para comenzar las clases presenciales en enero de 2021, las condiciones de salud pública en el condado no lo permitieron. En marzo, tan pronto como las condiciones comenzaron a mejorar, iniciamos por fases el proceso de retorno de los estudiantes al recinto escolar. Los alumnos de preescolar, kindergarten y primer grado regresaron primero.

Las clases comenzaron con un modelo híbrido, con un grupo de estudiantes que asistía por la mañana y otro por la tarde. Este modelo nos permitió proporcionar instrucción en persona con clases de tamaño reducido para poder continuar con la distancia física. Muchas familias eligieron continuar con la instrucción virtual en lugar de volver al recinto escolar. En abril, dimos la bienvenida a nuestros alumnos de segundo a octavo grado con un horario también modificado.

¡Estamos ansiosos por dar la bienvenida a todos los niños para una instrucción completa de cinco días en persona el 18 de agosto!



Las Águilas se elevan por todo lo alto y más allá

La Escuela Primaria Ellis ha recibido el premio Hoffman de la Asociación de Juntas Escolares del Condado de Santa Clara y el Premio Kristi Porter al Programa Sobresaliente por su programa de Unidades de Estudio en Lectura, Escritura y Fonética. ¡Felicitaciones Ellis! ¡Vamos Águilas!

¡Felicitaciones!

La Oficina de Educación del Condado de Santa Clara (SCCOE por sus siglas en inglés) recientemente reconoció a SSD por nuestros esfuerzos para fomentar la competencia cultural, promover la inclusión y por ayudar a los estudiantes a convertirse en bilingües a través de nuestro programa de inmersión español-inglés, Juntos. Este año, se gradúa nuestra primera generación de quinto grado de Juntos. ¡Estos niños han estado en el programa desde kindergarten! Ellos continuarán su educación bilingüe el próximo año en la escuela secundaria.

Bishop ilumina el camino

La Escuela Primaria Bishop ha sido certificada como una escuela Faro Líder en Mí, la primera en el área de la bahía. Todas las escuelas Líder en Mí enseñan de acuerdo a los 7 Hábitos de la Gente Altamente Efectiva de Stephen Covey. Las escuelas reconocidas como Escuelas Faro se destacan por haber logrado resultados sobresalientes para la escuela y los estudiantes al emplear prácticas de liderazgo. ¡Sigán liderando Lince!



819 W. Iowa Avenue
Sunnyvale, CA 94086

www.sesd.org

**Suscríbese a nuestras noticias
electrónicas en**

<http://sesd-district-digest.org/subscribe>

Únase a nosotros en las redes
sociales en *facebook.com/sunnyvalesd* o
[@SunnyvaleSD](https://twitter.com/SunnyvaleSD) en Twitter.

Nonprofit Org.
U.S. Postage
PAID
Permit No 500
Sunnyvale, CA